

В. Гуларіа

# АТАЦА ТІ А

(Е. Александрова  
ілдѣз іаѣврѣшща)

— „А ѣснѣ Цаѣѣ“ абібліотечка —

1929 ш.



Аѣ. Аѣѣ



Е. АЛЕКСАНДРОВА

# АТ, АЦА АТ, ІА

(Апіеса ху-бугуларак аману)

---

ЕІЇЕІГВЕІТ ВІКТОР ГУЛАРІА

---

„Ац сву Цац ш“ абібліотечка.

ац. Агуа

1929 ш.

---

Сухум, Типография ВСНХ.  
Главлит № 201. Зак. № 2414.  
Тираж 1000.

---

## ІАЛАЉУОУ АУАА:

1. Анхуа—аѣакуазк 60-70 ш.
2. Аѣіа " лѣаца 25 ш.
3. Ѓамара " " 30 „
4. Паѣараѣ — Ѓамара лхаца,  
аѣакуазк лѣа 40 ш.
5. Аѣент—(аѣаралѣхѣ) 30 ш.
6. Гулак
7. Ѡѣа агула-ѣсаѣуа

І а ѓ у г в л а р а .

А ѓ н в а ѓ с у а - н х а ѓ н ѓ н у п . А ѓ і а  
а щ а б ' у а а ѓ н в е і л л у р г о і т . П ѓ н ѓ р а к  
а ш ѓ а х а ѓ е н ѓ н р д в н к у л ѓ ш н в д а а -  
х в н б у е і т а с ц е н а а г у ѓ а ш в q o y .

І - ѓ v i а ѓ н р ц р а .

Ѓ а м а р а ( д а а ѓ н а л о і т ) . А ѓ і а ! У а  
А ѓ і а ! Н а н у а ж в ѓ н а у а х у а м а а q n v ѓ  
д м а а ц v i ?

А ѓ і а . М а к а н а д м а а з а ц т , і з а к у з і ?

Ѓ а м а р а . Б а ш а д ш v q o y з д у р р а -  
ц v а к у н х у л ѓ а з v i ж ѓ e i ц ѓ а д г у а а н v  
д v q a m з і ! А м а л а ѓ n e х а с а р а і c v m -  
ш v u n , а д v p ѓ а ѓ n x б v m ш а н , д а ѓ у а  
д а л а г а р с а р ѓ n а ѓ а к л а б а р а с v л -  
ш o і т , б а р а с б e i ѓ ш v y ѓ v б ѓ o y а c v c  
e v m ѓ e i ѓ ш .

Аѣіа. Бара ізвбѣмѣуазі, бѣѣѣ-  
маѣѣ ара дѣѣамі, аха сара сѣма-  
цара, ісѣдѣѣѣ іѣада!

Тамара. Нух уі іқнвѣ дгүла-  
ра бағазумъшвн! уі іан лқнв азжак  
іѣв іѣвхнв ізһазуам. Губжан азжак  
шүлһалак еіѣшѣѣа уа дааѣѣоіт,  
бара бѣв діеіѣшвү ѣвбѣоу! ібгуа-  
лашуоу! уі ѣвмѣуа, ѣвмѣуа нас  
азжак іһоіт, аѣакуазжѣв дааілагоіт.  
Ідлаѣса бгу ѣвѣуоіт Аѣіа, бвм-  
ѣуа іара ішѣа?

А́ѣа. Еѣбѣмѣан, ішѣсѣуалаща-  
лаѣ сѣу аѣа хѣѣалоіт, уі іда заѣуѣ  
ѣсѣзааароузеі сара сѣѣ іѣоу! Нан  
лаѣузар, абѣсѣа ісѣфоуа сѣѣѣ іаа-  
ѣулѣрхѣуеіт. Зеѣѣ лнанѣ рхѣлгоіт,  
зеѣѣ лара рѣѣѣ іѣулѣоіт. Сара  
сѣхѣѣѣуа роуѣ ірѣѣѣсѣѣуа, зѣѣ-  
зѣѣла убас сѣѣѣоіт уаѣа сѣѣѣѣа-  
раѣа.



Ѓа ма ра. Нас усқан ілабумһо!  
Бара іанакуазаалак җубузуам.

Азја. Ізакуі іласһо? уі ажа  
бузлумакуазар бара ібумдүреі!  
Насйҗ сүңшума данцоз зеҗҗ чһала-  
һа сеіһеіт, маһана буңһүзбоуп ажа  
лумабумкүн іһеіт. Насйҗ сарйҗ җа-  
ра җуҗе үрһанү сзаар һарҗүтүп,  
хазү һара һцап, усқан бара беі-  
һабхап-һа, уبری ақнүт җүмб-җүсүм-  
ша сүңшүуп. Амала абар хүмз  
һзаукуа іһҗеіт ішқумбак сүмбеіж-  
җеі, акү іхзарйҗ імацара аҗүм җүла  
ақнү раца сүмцаху үҗоіт!

Ѓа ма ра. Ааі! Іуадаууп бара  
бзү. Җһарас данүҗаһуа-һа іһіжзеі  
зүбһа?

Азја. Аҗхүн саауеіт іһеіт, іҗ-  
һарайҗ абар шза еҗагүм, дласхан-  
даз, амч сүмам ісүчһараҗа. Ібдүр-  
уандаз Ѓамарахвеіт сара ауус анү-



зуа, акѹ санаѣѹѹѹ, есѣѹнѣѹ сѹзѹ-  
зхуцуа іара іажуп. Уа дахѹѹѹ ігу  
бзіоушт, һанхаѣахарѹзі... ѿнѹк  
һаргѹлар ібзіах'уоу, һашѣаѣларѹі  
мал-мачк һарѣѹ іһамоуп: аж аѣѹ  
зһаз еіѣш...

Ђамаара. Аа, уі анхара злоу  
уаѿѣсѹуп, барѣѹ брѹѣһаіѿѿіт дѹѹ-  
ваѣажуа, амала ілѹмһеіт һан уі  
іѣсѹ бгазеіт-һа (лѣѹналѹдхаланѹ,  
хуѣ-хуѣла) Аѣіа! аіаша һеішт, бара  
іѹѹрбазеі? Алаһ імаѣоуп ѿѿ еѣ-  
шіасѹмһуа абар бѣахѹзарѣѹ сѹѣу-  
еіт (лѹлахлѹѣѿѿіт).

Аѣіа. Заѹзі! Іара заѹзі! Ђа-  
мара беілагама! Ізаѹзеі ісѹрба?

Ђамаара. Мамоу абрі бзіа бѹз-  
леібашаз ізѹбѹѹзеі?

Аѣіа. Заѣа іѣхаѣарѹѹзеі! Іза-  
ѹзі ібһаѹо? Сара уі еіѣш еѣсѹз-



ап... бца амѣахн (Ѓамара ддоіт.  
Дааѡналоіт анхуа).

II-тvi ацvртца.

Аѣіеі анхуеі (анхуа дгуамц-хамцуа  
днаѣоіт).

А н х у а. Уф, уф, сааѣсеіт, сѣа-  
пбуа сvтцадулоіт, Ѓамара дабацеі?

А ѣ і а. Амѣахн дцеіт.

А н х у а. Дабацаз! Уажраанза  
ілзаамгозі? Араху ѣщvжvу?

А ѣ і а. Аа, іоуһажхеіт.

А н х у а. Амца еігvума! азv аа-  
гоума... алаһ! алаһ! мінvѣк аѣс-  
ѣаха сvмам. Ауахуама аѣvѣѣа  
ацаха һамам. Акvмзараѣ рхала  
іrvзуам, дарбанvу арі аведра абра  
амѡанv ізvргvлаз? Агѣѡарахн шна-  
хаѣvз лзvмдрі! (Длеіѡеіуоіт дvгѣа-  
ѣшуа) іабацоуі агублаа ацабаѣ-жv  
знvз? іабахуцащцеі?

А з і а. Ақабаң сара ачкунца  
ірѣастеіт.

А н х у а. А ч к у н ц а! б х у б а ж у і з в-  
м в і? А м ш д у у з з а і ж д у р у а б р в ф а-  
р о у п... ш а р а ш у q н у а к у у з в і ж а х' у а м,  
е ц у і з ж в з а q а б а ж, е х а і а х н у q а з т а з  
д а р а а с н у е і м і ж а і р ф е і т, г у р а з р а к  
ш а ш у q н у т і с у м а м, а у с у р а ш ж а х з а м.  
А м ц а з е і ж у м з е і?

А́зіа. Мѣшан е́ха сара ісѹмш-  
шарагѹпеі?

А н х у а. Іѣа бхатцкѹ, лара ілѹм-  
шѹм! Аѣѣѣара бара ібѹмшѹпешт?  
Бѹмщан барїѹ бѣѹнчхап, ахучѣѹа-  
їѹ дбѹрѣѹнчѹп. Ъамара дабаѣеї?  
Ддѹѣѹхѹп алаѣ срѹцѣаїѣа... сѹма-  
ѣара заїѣѹк... зейѹ урѹїѣѣаз, зейѹ  
ѣаѣала. Амѣ... амѣ сѹмам, сара  
ѹаѣа!

III-й ацуртра.

(Ғамара дүөнү дааонаххуеит).

Ѓ а м а р а. А ģ е н т да а у е ģ т... а ѓ а-  
ра-лхѡѣ а ģ е н т...

А н х у а .    Закузеі? Дааѡнаѣврт  
абvлра даалтцvзца.

Бамара. Уажвѣѣа дааіуеіг. Ыа-  
ѣѣар іѣну днеіт. Сара аѣенѣѣр ала  
іѣб'уан. Ыаѣѣар аѣара іѣшон іѣкун  
аѣент діаѣаѣауан.

А н х у а. Дцарпаруа... закуї ца-  
ра лухѳузеі іара?!

Ѓама ра. Астрах њара.

А н х у а. Бара үі зладүрүзеі?

Ғама ра. Аһсаһуа, ірһауан, іара  
һууға зеїв дүрхүсхейт, оажү һара  
һаһү дһалуойт... аһара азүһра  
ізүмһаз зеїв ірүміхүейт.



А н х у а. А њ а р а... д њ р ѡ а ѣ њ х  
а њ а р а і з а к у ѣ х ѡ м х у а ѣ ѣ а р о у з і, д њ р-  
ѡ а ѣ њ х і ѡ а! Б а р а б ѡ з г ѡ л о у з і б ѡ ш-  
h а з з а б ѡ с ѣ а ѡ ш у а! Б ѡ а Ђ а ѣ а р а ѡ  
і з ѣ ѡ ѡ ѡ! (Ђ а м а р а д ѡ о і т) е ѣ ѡ р д ѡ р з ѡ о  
і а р а у б р і а ѡ а р а а з ѡ а ѡ ѡ ѡ а р о у ѡ.  
І р ѡ с ѡ о е ѣ с ѡ м а м с а р а у р ѡ а ѡ а р а-  
h a, і р ѡ а х ѡ у ѡ а р т ѡ а а і т. С' Ђ а ѣ а р а ѡ  
д г а з о у ѡ, д а з х у ѡ ц р ѡ м, а х а с а р а с ѡ ѡ-  
н ѡ ѣ у р ѡ к а ѡ е і к ѣ ѡ і а ѡ у м г у ѡ а а і т.

IV-їі а ѡ ѡ р т ѡ р а.

(Ђ а ѣ а р а ѡ ѡ і д а р е і).

Ђ а ѣ а р а ѡ. (Д а а ѡ н а л о і т) ѡ ѡ z c ѡ-  
ѡ ѡ х а з е і?

А н х у а. ѡ ѡ! Ђ а м а р а е ѣ ѡ а л ѡ м-  
h a z e і? А ѡ а р а л ѡ х ѡ ѡ а г у л а ѡ а д р ѡ-  
л о у ѡ.

Ђ а ѣ а р а ѡ. Д з а к у ѣ ѡ а р а л ѡ ѡ ѡ-  
у з е і? д а р ѡ а ѡ?

Анхуа. Астрах ѓара влзхуа. Ауаа зейв ірдүрейт уара зайвк ажѡан аqnўт улеізшоуп ушvqоу акумзар. Заанатца Ѓаѓараѓ сара іуасѡіт, іһамам һара астрах ѓара злаһш'уа, іһазшауам.

Паѓараѓ. Баангүлвішт знв зайвк нан! астрах азв акузар іша-тvуп. Сара азvнїу ібасѡейт іаһшап-һа, іаһгуаѓха-іаһгуамѓха іһамшар qалазом.

Анхуа. Ура сvузvзvѡрvр, даѡак соуһар һа сгуѓ'уоу! Ізлоушуа іувмоузі?

Паѓараѓ. Анца ак-һаїѓап..ма ікажнв іаабан.

Анхуа. Анца ак һаїмѓакуа, нас уара унапала іqоуталуазма уажvраанза? Аїvрѓ анхаѓа рмал еїгзоіт, ірѓахуоіт, һара һтv аѓіразv уѡѓvхнв угvлоуп. Ірvт ухv уаѓ-шvмоуп, івѓар һнапѓуа һгудvѓсала



іабанүрхуеі іабанүрцуеі һа һдүбу-  
зааіт.

Һаҗараҗ. Аһүһ балагахт! Бара  
аҗүр акүр бізаҗуршаһаҗуама!..

Анхуа. Ааі, ааі еҗүсһалоіт,  
бзанткҗү сақуцуам. Уара аҗада  
узоумві зеҗү звүқастуа іуүздүруам  
акумзар.

5-җі ацүртра.

Агенті дареі.

Агент (Дааһналоіт). Мшүбзіа-  
аҗуа аҗшмаца! Дарбанү ара Һа-  
җараҗ заҗзүу?

Һаҗараҗ. Сара схаҗа соун!

Анхуа. Уара іоуһозі?

Агент. Саҗуіҗт нан знү аһнүқа  
алеіра! Нас ішасһап ісҗахвүҗү.

Анхуа. Алеіраҗү заҗахзоузі,  
һара һаіҗшүм.

Агент. Арі ус маҗвун... шара

ішудууп қурвѣбуак... мшан ара  
азвн алвхѡв дмааізеі?

Анхуа. Еѣѡв амш рг'уеіт,  
зеіѣ злоугуалащозеі, дааізарг'в қа-  
лап.

Паѣараѣ. Дааіт аа! аха һара  
усқан ѣара һѣвхамшазт.

Агент. Іаѣаурвм, ожв ішшап.

Анхуа. Ізлаһшоуа абаѡу? аѣа-  
ра капеік'в һѡвн іѡнам, іуаһу-  
ама ісһуа? Анвһа—ѣха ішша... уара  
іудвруѡу' еха заку-мшву? Уара уаѣ-  
ѣхашарг'в қалуан ехаѣви-амшазв  
ажлар рвлалара.

Агент. Закузі нанхеіт бзврѣуа?  
(Һаѣараѣ іах). Закузі уан дгуаа-  
хааха? Абвлра уаѣушар уабаѡаша?  
удвбулашама? зеіѣ шара шзоумі  
ізашѣѡу!

Анхуа. шара шаѣвшала, бвл-  
радаг'в уѡв ддвбулар қалап; раѡа  
шаһѣвнѣауоіт, швмшан һдвбула-

рум анца уі ігу азцану дүцамзар...  
Абри аналог щарак һамүхуазеіт.

Агент. Ізакүт налогүзі ібһо?  
Бара базхуц... бара ібщоіт аңара  
астрах азү, іздүруада рүцһарак,  
бүлрак бабушар Асовет мчү ібна-  
зоіт убри ақара аңара, бүнхамѡа  
ібцүңхасзаһаз шүқаз іқабцараітү  
еіңш. Анца ара акїү дбүхуарзам.

Анхуа. Іазхоуп шза! шарз зе-  
їү унсоуп шшүқоу. Нас ауус ақнү  
шаннеілак аїү шүла дүхшүрцшү-  
лазоуам. щара аңара шүзара, азү  
іоузо іаѡүзоуп!

Агент. Їаңараз уара ізѣвум-  
зуазі? Анхаѡү цқа уоумві! Агу-  
берніаїві Накзара Комітет іқанатаз  
ауусһарзаѣү іахкүдүз ауус уаңхеіт.  
Нас іахүһаауазі?

Їаңараз. Аңхаразү саңхеіт...  
уі іашоуп (іахүда бүз'уа) еїүус-

бзіоуц, аха сара ісзүмдүрүа акү  
 үқоуц. Ара һараһѳв 15 ш. раѳха  
 абүлра-дүү қалвейт, уара уазхуц.  
 Ызүза абжак блвіт, жауадк іаһзүн-  
 рағү алаблвейт. Ажауад ітү аху  
 зеғү цқанү іоуіт. Пара анхаца  
 анах һеіт, арах һеіт, ахүлаѳшца  
 һеіт, аарла, аарлоуц ѳара хучүк  
 шһау. Абрі ақнүт хучүк һабжү-  
 жуашца һақоуц.

Агент. Ы! іугуалашт 15 ш.  
 раѳха үі анүқаз аібайра қалаанза  
 акун, усқан үі, ажауад іаһа шіоу-  
 рүз шѳоуүзүмдүрі усқан зеғү ззү-  
 қаз дара рзү акүн, озкйѳа щара  
 анхаца шзоуц. Абар уажү іүмбоі:  
 іанүумтарззүқамүлауанү астрах іа-  
 лоу 500 манаѳ рүху үқоуц, ухү  
 іазеіѳүү удүруазар іугуаѳханү іца-  
 ғү анүуцар, нас рүцһарак уабу-  
 шар еіһанү аѳарағү уоуоіт. Уара,



уажу іануу рѣнѣ іушарѣоу ма-  
наѣкві абазкві, дача ѿбаїв іум-  
шацвз зейв хманаѣкві абазкві, ѣа-  
ра маѣуу, бѣлрав уаѣушар іуоу-  
оїт 500 манаѣ. Уара заѣѣаѣа зхв  
згу іѣоу уаѣвзар, уврахуїв ануу-  
ѣуан, уѣвѣраїв амш бааѣсѣуа рзв  
іанууѣуан, нас уѣврѣвнѣнв уѣѣа-  
заарвн...

А н х у а (агент іах'). Ащ а б а л а  
у х а т к у, а щ а!

Наѣараѡ. Абзіаразн ібзіовп...  
аха зеїв іаразнак ранцара уада-  
фвуп уахзуам, учрахуїв, учевара-  
їв... ануіїв ааігуеіт, уїїв аѡвлара  
абавуп. Аїв уітамхароуп.

Агент. Закуі узхумзуа? Ущхѣ  
рацазам. Абар уара іуhoіт анѣа  
аѣулаара, ушѣаѣулауа? Заку ѣаро-  
узеі анѣі іаѣахуу? Абар угулаѣа

Гедлач, Ђуабзач, зеїв рмал анвр-  
цеїт...

Ѓаїараџ. Уї зеїв іашоуп...  
їздврцеїт. (Аџіа дврзвзврџа дара  
рвшџа днеїцеїт).

Аџіа (іаразнак). Зеїв аџуїџума  
нас рмал анврџараџв?

Агент. Нас ішџа. Ізакуї бара  
іанубџарџв ібџахвз?

Аџіа. Афнв, араху: азж, аџев,  
аїврџїв...

Анхуа. Бара іарбан ара бвзза-  
шшуа? Мамзарїв ібвџхада?

Агент. Ізбан дзавмџаарвзі?  
Аџаара џхашарам, базџаа бхатџкв,  
іарбанву ібџахву?

Аџіа. Сара свззџаа аџшма  
іїһаз азакуан, іара дврџам, уї  
есвмшаїв інхуан, зеїв һхала астрах



іадаһцароуп-һа. Убри азакун сара  
івусѣаххаз антара: һев, һаж... һ...

Анхуа. Закузі Аѣіа ібпарпа-  
руа? Бубз ахубаазоу азоума? Газа,  
бара газа боума акрв еілвзкаауаз  
уі ііһабуаз, бца наq!.. Ара беіһа-  
баца гвлоуп беіһа іqушбуоу, іqата-  
тву Гаѣараѣі сареі іаабан! Бара  
уаѣ дубзвмцааіт!

Аѣіа. Мшан саргв ахучбуа св-  
моуп... урѣ рзв мале, хнвqугагак-  
гв цѣхаклатвуп.

Анхуа. Гаіт лара лмал! Іаба-  
абгеі бара іаразнак амал? Наqті  
іаабгазаап. Уі аqара бѣааіт? бвчч-  
іаха бһаднагалт, аполтаѣѣа бвщза-  
хвмвзт! ауаа бврцвѣхашуа акун бш-  
vqаз, уажв бхагв малгв боухву?

Аѣіа (лвлабврз леіуа). Заqан-  
түзі убри апалта сачвѣнвбһоіжѣеі!

А н х у а. У а ж в н а х в с ї в і б а ч е-  
п н в с а л о і т б х в а н б з в м д в р. Ї а р а  
а к р в б ѣ а н ц у е і т, б е і л а н н о і т, б х а ц а  
д ц е і т б х у ч б у е і б а р е і н а р а б н а з н в-  
ж н в, б в з л а n a x y a p з o y з e і б а р а n a-  
р а?..

А г е н т (л а з ж а д а п њ в л а). Б з в л ѣ а-  
п з а і а з а к у а з ж х в e і т а п њ v з б а?

А н х у а (і а з ж а д а п њ в л а). С а р а  
с з а к у а з ж v n, а х а у а р а у с њ а м. У а-  
р а і у u v c v m а з а a n ц а щ а а ч е а л а г а л а р а.  
Н а q у д v л т ц н v у ц а! (П а њ а р а з і a x),  
у v л a б у a з њ v у ц а з і? У а л г а, а њ а р а  
v q a m н a і a n a n v, а г у a ш д v з г a n v  
д d v з у т а.

П а њ а р а з. (а г е н т і a x д v п њ х a ш-  
у a). У а р а с a з o y m т a n, і у d v p y a o y n...  
с а р а у o з ж v... (і a n д n a c k a п њ x a n v) С a n!  
М ш a n з e ї v а k o y n і n a m ш a p q a л y a m  
у a ш з a n а ш з p a ф ї v n a з y щ o і т, і c v з  
а њ а р а!

А н х у а. Ісхоіт іуусзауам, іуусзауам оуп!

Ї а џ а р а џ. Мшан ізтвда дара аџарабуа?

А н х у а. Уара узоумі саїзаігзауа нас, умшан адамра іџазгалуам уврџ, амала свџсв џанатца іахвубалай іууџхасџасврџуам.

Ї а џ а р а џ. Мшан ібмаһауазі ііһауаз? баша ікаһџсуама.

А н х у а. узсвдхалазі? (лвварах днаһнв) аџазкара хвіџсіт, џвнч џсшарак сврвмџіт. уазжоуп аарла ауахуама аqnвџ санааі, свџсв сшарц сџаххан, ісврвмџеіт, сеіларгеіт, арвцһарах свіадврхвеіт һаіт щара аргуаџа (дцоіт дврвм-ервмуа).

6-їі аџврџра.

Ї а џ а р а џ. (інапв рquчуа) уара

ухаткѣ саџоумѣан сѣноіт. Уазкѣ-  
џа уаѣа акаѣв двузаагазуам,  
аџараџуа лара лакун іџахпѣ ізмоу.

Агент. Ізакузі уара, іуѣхзеі? Ау-  
аѣу наза уџараџуа урѣѣуіѣумѣуа!...

Ѣаѣараџ. Абрі аѣсаџуа рѣб-  
бѣѣу зѣнза саматазам, іашанѣ аѣ-  
сра іаѣа еіѣасѣоіт рѣѣ-бѣѣу анса-  
ѣуа. Наніѣ сара уѣс сѣѣѣоу лдѣр-  
уоіт, азѣ даѣ ѣеіт, дѣуааѣеіт сѣлѣу-  
аѣаанза.

Агент. Іхуарѣам Ѣаѣараџ, сѣѣ-  
хашоіт саѣѣуѣхуаѣѣуа уара ухѣѣѣуа  
рѣѣѣауѣар ѣалон. Уазкѣ сара аѣ-  
ѣсѣарѣаѣ сѣоіт, уоіѣнза уа сѣѣоуп.  
уара іуулаѣ уан аѣара лѣмѣхпѣ уа  
інаѣ! Мамзар ашѣраѣ уѣуѣоіт.  
Уоіѣ аѣѣхѣѣа ѣѣсѣоіт. Уазхѣѣѣ  
аѣуаѣѣа астрах нѣараіѣ, маѣа  
уѣѣаз. Бара Аѣіа! Акрѣбѣахѣзар



бнеі һара һqnв, бһазцаа, нас са-  
ра зеїв басһоіт. (дцоіт).

7-їі ацvртра.

(Аѣіаїв Ѓаѣараѣїв. Аѣіа дїvуеіт)

Ѓаѣараѣ. бvмїvуан Аѣіа, ба-  
цvц ѣvбvмѣvн, нан ілбар іаһаїв еі-  
цаһоіт. Іздvруеіт заца іуадаѣvу  
барабзv, аһv бацvц! бацvц. Сара  
цїа брvцһасһоіт, аха абрі нан лv-  
бїv сзvчһауам, аѣсра сзаауеіт са-  
балѣvртрvі-һа оvп сшvцоу, ічһа  
Аѣіа.

Аѣіа. Сара yвсїв ісvчһауеіт,  
аха сгу іалоу абvсѣах ахсѣvѣнvл-  
һо акуп. Есvмша шарїв іуаһауа  
ѣразжоуп: аччvіа, арvцһа, мшан Ѓе-  
мvр хуѣа іvмазамvі? аѣараїв зацан-  
їв іааішѣхоузі. Сарїв баша сѣа-  
замеі! Уажv абрі асѣрах анцаразv,  
сара Ѓемvр ісеіһеіт зеїв аvсца-



разv. Ѓара hĕv, iĕit, ауаа ірзеі-  
 ѓvу рvздvрvам іраĥаѣvуц, рvхшvѡ  
 азvшѓѣvуц. Сара yі іазжаѓуа зеїv  
 егуалаѣоіт (дїvуоіт).

Ѓаѣараѓ. Ahv! Ёvбvмѓvн! Ба-  
 quц! Абар двук мvртvкyа Ѓеімvр-  
 їv даашт, ĥaіĕvцц, нас шvнĥац  
 ѓvнч, барїv бĥv баѓшvмаĥац.  
 Іvадаѡvуц бара бзv Аѓіа ĥараĥqнv  
 бара бvѓĥvс ѓvнчvуц. Сара с'Ѓа-  
 мараїv бара дбеіѓшvндаз маѣк (Ѓа-  
 мара аѣаqнv дзvрѡуан ілаĥаіт ат-  
 vхуѣанїvі іазжа)

8-їі аvвртцра.

Ѓамаара. Ажа бзіаїv, абзіа  
 бараїv, ізмааноузі арі! дабабгоі  
 бĥаѣа, ауаа рѣѓуа брvшѓалеіт? Нас  
 Аѓіа бvѓĥаїама? баангvл... Сара  
 бĥахуѣѓуа kvдсĥvн, ібсvрбац ізе-  
 іѓшроу ауаа рĥаѣа рхуlvхра, баша

ірүмһуазаап „Ацгу ікүіуа аткүс  
іүмкіуа еіңоуи“-һа.

Һаңараҫ. Арі закузі Ғамара?  
Аңца бүйцша, җәнбүмһүн!

Ғамара. Ишбаҗәнсүмһуа! җара  
иҗхамһағү үүхуда сүрһіп. Моумоу  
иҗхаткү, сара иҗсүрбап...

Аҗиә. Ғамара закузі сара ібзү-  
зузі? ізакузі бүзхасаңһауа?

Ғамара. Усакүм іцағү баһара  
бүдөүи. Һүвһа зеғү ідсүрһауеит.  
Сара сҗән бзүһаһауам. Ғемүр даар  
зеғү іасһоит, уіғү ідүрааит иҗһүс  
дзеиҗһраһуоу.

(Аңарда леіует.)

## Аѡбаѣві Азугвлара.

(аѡнв аѡѡа агуарѡ, аѡакуаж ахуа  
аадвлганв аѡнв іавалѡсоіт даку-  
шауа, нас знв дѡѡналоіт знв дѡ-  
двлѡуеіт дѡѡрѡмуа)

1-ѣі аѡврѡра.

А н х у а. Іакуѣ ѡарѡузі уажв  
ігвлаз! зеїв ірхвѡѡіт... зеїв ѡуб-  
аѡахт... Аѡсажѡуа... аѡакуажѡа рѡ-  
хшѡ ѡеіт... аѡса еївздрѡуам...  
моумоу аѡса зеїв рдрѡіт, ееі!  
ѡара ѡагунаѡаѡуа іѡазмврѡаз,  
дарѡанву аѡїв даѡѡазам аѡсѡ ѡѡх-  
ра, аѡсѡ рѡѡѡара, сѡарїв саарїв  
сараѡ заѡвѡ соуп, зеїв сара ісгѡр-  
ѡахѡеіт схѡѡврѡа раѡахѡеіт.

2-ѣі аѡврѡра.

(Ѣамара дѡеіѡіт азв лѡманв).

А н х у а. Баѡаѡаз іаразнаѡ?

Дурѡагѣх азаѣн аѣсаѣуа раѣаѣкар-  
аѣн бѣахѣзма?

Ѣама ра. Ішѣаѣаѣѣарѣі! зѣда  
ѣѣаѣаѣрѣзма!

Аѣхѣа. Азѣ азаѣузам бара  
бѣаѣѣ, бѣбз арѣаѣара-аѣоѣн, мам-  
аѣр бѣмбѣі ѣуѣсѣуа зѣѣн ѣс іѣѣѣоѣн.

Ѣама ра. Нас сара аѣѣ сѣмаѣѣ-  
аѣа сѣѣсѣѣрѣма? Аѣіаѣѣ іѣѣѣлааіѣ.  
Сара сѣѣаѣѣѣн сѣааіѣ.

Аѣхѣа. Абар сара сѣѣѣаѣѣаѣѣ-  
ѣѣѣн аѣѣ дѣѣѣѣ ѣсѣѣѣѣн сѣѣѣѣѣ,  
ѣѣѣѣа сѣѣдѣѣѣѣѣ бѣѣ іааѣаѣѣаѣа  
сара ѣаѣѣ аѣс ѣѣа ѣѣа ісѣѣмариѣѣн  
ѣа? Анаѣ араѣ іаѣаѣлаѣ сѣѣѣѣѣѣ  
сѣѣаѣѣѣ сѣѣѣѣѣѣ.

Ѣама ра. Бадѣѣѣѣѣѣ нас! Аѣа  
ѣс мѣѣѣѣн ѣѣѣѣѣ, ѣара сѣаѣѣ іѣѣ-  
ѣѣѣѣ аѣѣ імариѣѣн... аѣѣа аѣаѣѣ-  
сѣѣѣѣѣ.

А н х у а. Паі! бѣсѣ еілабѣмган  
Бамара! Арі іѣшоу уѣсуп ізаку  
бѣмдѣрцѣ уозжѣѣ? Уі ахуа зѣсѣ  
цѣам дзахѣсуам. Афнѣ даѣѣрѣмѣѣр  
ажѣхѣіт.

Ғамара. АФНУ дҮФНАҒАЗАРҒҮ,  
УА ДҒАЗАЗАР ОУМА ДЗУФНУМЦУА?

А н х у а . У а ђ а ѿ в ѣ р ѡ м ѡ в ѡ б ѣ р ѡ  
м а р а ! Ђ а і а г а з а , і з а к у з і і в ѡ б ѣ р ѡ а,  
і з а к у т а з ж о у з е і і в ѡ ѿ а щ а ж о у о , у а ђ а  
ѡ х а ѡ а р а б ѡ л а з а м і , і з ѡ ж у а д а а п а р-  
т р е ж ѡ у а ѡ а ѡ н ѡ і в ѡ д ж о у о у ? „ А ш а ц а ,  
А л а ѡ , а н ц а “ .

Б а м а р а. Ууру сара ісүзхат-  
уам, ізакузеі нас уبری азү ахуа уа-  
хүсүр дамлоі?

А н х у а. Іқалуам, іқалуам оуп.  
Ғара һакум іаңузтаз, еһзаңуху-  
уам. Арі ажүт уаағү іқартцауан,  
уүрз һаіһа рдүруан, насғү сара  
баша ікасҗсауам, снүһоіт.



Тамара. Бнѹѹоуоу? Ахуа бнѹ-  
 ѹуа ѹабѹсоу! еіѹшѹуп уі акумза-  
 рѹ, аѹнѹутѹа аѹа іѹоу зеіѹпі-  
 роу нѹсѹ іѹѹам-моу аѹѹаѹуаѹѹ кан-  
 аѹоіт.

Анхуа. Бара Тамара еіѹѹуп  
 наѹ бѹар, ѹаѹабѹмѹгалаѹ аѹунаѹара  
 нѹсѹ абрі еіѹш аѹѹаѹуа рѹѹ аѹ-  
 ѹѹа бѹасмѹѹѹѹѹѹ ѹалаѹ.

Тамара. Саабмѹѹѹѹѹ іаѹаѹѹ  
 еіѹѹсѹоіт... гуѹааіра сѹоіт (дѹѹѹуа  
 дѹоіт)

3-ї аѹѹѹѹѹѹѹѹ.

(Анхуа ѹѹмаѹѹара).

Анхуа. Уаѹѹ ѹааѹѹѹѹѹ аѹѹа  
 ѹѹѹѹѹ еіѹѹсѹ ѹа сѹѹоѹѹ! іѹѹѹаѹа-  
 ѹѹеі мѹѹан! іѹмааноѹѹеі абрі? Ак-  
 ѹаѹѹѹеіѹшѹѹ ѹаѹѹѹѹ, маѹ!...

4-їі ацурцра.

(Пацараѣі Лареі).

Пацараѣ. Сан, сѣхуда звнза  
іѣубѣмѣан, сшѣбзоу аѣаа срѣлѣв  
мѣаан аѣара сѣѣ!

Анхѣа Ісѣаз сѣеіт, іѣсѣом за-  
ѣзѣѣ іѣсѣом аѣуп!

Ѓацараѣ. Мѣан сѣѣараѣѣа ба-  
ра бѣсѣс іѣѣлозеі?

Анхѣа. Ѣѣ ѣѣѣ-ѣмаа ѣа аѣѣр  
шанѣ іѣмоѣма ѣара, ѣара ѣѣара-  
ѣѣа раѣузар іѣалазеі?

Ѓацараѣ. Сара ішѣсѣѣѣ еіѣш  
бнеіѣѣ іаѣѣбѣѣахѣз іааѣѣшаанѣ іш-  
бѣсѣаз еіѣш еіѣа сѣѣ.

Анхѣа. Амарѣа ѣара ѣмѣан,  
сара ѣрѣ аѣѣараѣѣа аѣамра ашѣа  
іѣазѣалазуам, ѣара Ѣзѣѣ аѣуп ізѣс-  
ѣѣахѣз аѣумзар.

Һаҗараз. Мшан акv шҗабзеі-  
лемкаагоі? Уезїv-уезїv, іаха акум-  
вар уоvу іһамшар қалаз'уам, ха-  
ала іһаһамша мчvла ашҗрафїv  
Һдвршoіт уі еіһа ежvума? Шҗа ба-  
қуц җхашароун!

Анхуа. Абрі уара узvҗхашауа  
дорбанvудара? Уан һаҗвр лvҗуц-  
алар җхашара алам. Уара абрі са-  
ра уанvсҗаҗаҗауа уҗһхvс хучvк  
уаалvшклаҗшвр, уан дvлзvзврфл-  
врц аалабжoугар еіһа іузеіжvуп.  
Мамзар зvнза ашҗргvла дахvҗoіт.  
Азїаїv ллеіша мбаїvуп, аха Җама-  
ра зvнза һаҗоу іднагалаша ашҗ ла-  
куп. Ажак лоуһар ацvнхура жо-  
ху уалһoіт...

Һаҗараз. Нан, нас сара іш-  
җазvурі, шара шҗаҗvбжvк саһар  
аткvс сvҗазамзар еіжvсшoіт, іс-  
зvчһауам... Аа уажv бара бvзҗvу?

Шѣа ібасѣарѹзеі?.. Сбѹѣоіт іѣалаѹа  
аѡѹ аѡѹзар аѣараѣѹа аѣѹѣабѣаз  
іѣшаанѹ ісѹѣ.

Анхѹа. Аа, ага ііѡѹз іѡѣоіт  
зѣѹрѣаіѹ, — аѣара абаѣоѹ, абаѣоѹ  
аѣара!.. Ісѹзѹрам сара аѣара аѣ-  
ѹѣоѹ!

Ѣаѣараѣ. Іѹшѣ ма даріѹ аѡ-  
рѹ ѹѣандаз! Імазара амѣа наѡнѹ  
іаіѣѹблѹр ішѣаіаѣсѹхѹоѹ ѹбрі бѹ-  
хшѹѣ азѣахеѹ?

Анхѹа. Іаіт аѡѣа ѹара... заѡ-  
ѹзеі ііаѣѹіѡѹлаѹа!

Ѣаѣараѣ. Маѡ... маѡ... ішѣа-  
аѹеі ѹсѣан?

Анхѹа. ѹаѣѣраанѣа аѡѣа даі-  
хѹлаѣшѹан, арі нахѹсїѹ ѹбрі іѣѹ  
іаѣргѹѣа саѡхшоѹп інаѡѹ ѣанѹп...  
заѡѹзеі іѹѣазѹрѣаѣѹо!

Ѣаѣараѣ. Ісѣазѹрѣоѣеі бѹмбоі  
абар бара есѹмша ахѹа бѹманѹ аѣ-







Һаҗараҗ. Нан абрі базжауа  
свлазауам, шҗа іазхоуп!..

А-5-җі ацүртца.

(Җамареі дареі).

Анхуа. (Іѡналаз Җамара длүз-  
гуамҗакүа) Раца ухатца бзвіоуп!  
Уңһүс улүцшоіт. Уара анасүңеі-  
буаҗа уңһүс усїү дүбжүсүп, аха  
Аҗіаїү дүбжүлх'үеіте! Уаһа акү  
үзеілмүргазауа абрі уақарахама?

Һаҗараҗ. Нан, үбри Аҗіа лҗүз-  
ща уаһа сабүмһан! Крү лфалааіт,  
крү лүмуааіт ілүмабк'үзеі? Бзві-  
ара лүгүм, дҗүнчүуп...

Анхуа. (Җамара дангуалҗалак)  
Бара банбаанагах? Арі аведра ар-  
ада аѡнү агуҗа іҗуҗнү бабацахүз?

Җамара. Сахцаз уазкү сүқам.  
Аҗіа дүббозма һа бҗаар еіһа еіҗ-  
үн. Зеїү сара шсацһауеіт, зеїү

Аріа дубовіа шхоіт, сара сзү дуб-  
овіоуи на шһауа смаһазацг.

Анхуа. Бһаһнү єєіша іһа, за-  
кунєі бхуаһіуа.

Һаҗараџ. Бүмщан! Ілгуалащ-  
ахт цҗарак. Азја дахһарчехуаз лгу  
іамүхуєіт уі.

Җамара. Уі сара сгу іалүмс-  
зоіт. Сгу іалүмсүкуа ішһозєі! Са-  
ра сүла Һаһоіт, аҗүмуаа сруцн-  
аҗуазом.

Һаҗараџ. Җамара ібһо закуу  
бавхуц бара!

Анхуа. Аіаша бһоуоу баша  
бпарпаруоу? Сгу Һҗєіт ісүлшом.

Җамара. шаангүл уажү ішас-  
һоіт. Ецү жацү оуп аус анүҗала.  
Азахү сүҗан, сүҗшүзар агуарҗ  
сүнҗүтцуанү Азја даадүлтт лхү-лҗөв  
җаһһанү, нас дүфнү ауҗрала ддү-



цумвуну иву ібхоіт аріеіцш агуна-  
на, ахи хара байжуам ібдурюзааіт.

Тамара. Нух уара іёвумвун.  
Уабаі дгулафуну!.. Іхвеіцом... Іан-  
хоумца інакхві. Іаабан Темур іх-  
вотцовар Азіа дгунчхума. Адвц-  
хуба! (Дгоіт, асаркал бжв гоіт).

Анхуа. Сі! Асаркал бжв гома?  
ааі, ігоіт, іцараун лассу. Азіа дг-  
оцзам ішцааурві?

Тамара. Уі ізвлзвцшуам. Уі  
лахара дуніааіаанза ара ітоума лв-  
да іхуарзамша. Іцозар іцап. Ат-  
кунца ахумарразв ахулбвчеха іаа-  
ратв ірасхеіт. Ахв іцома?

Іацараџ. Нав акв ецшумкуа  
сбвхоіт ісаі ацаракуа ахвцоу.

Анхуа. Уажіцза ацаракуа іс-  
тарцу уі ацхамша іналаз? Сеірас  
урџ ірглоу егвдам, аісакуа рхухра

акумзар. Уі сара ілсврбап, уаас-  
 қуатц знв, ауахуамах сцанв саан.  
 Ілсврцврвп сара ізамананв. Баала  
 нан Ёамара һцалап. (Іцоіт).

6-їі ацвртра.

(Һацараџ імацара).

Һацараџ. Уі сара ісвзхатом.  
 Заку хврзаманвузеі арџ аһсаџуа  
 урвлахар. Ёемір ірласнв даандаз.  
 (Аџвџвџв гоіт „Һацараџ уцома“  
 һа).

Һацараџ. Аа сцоіт снеіуеіт.  
 (Дцоіт).

Аџарда лвеіуеіт.

Ахџаїі аџугвлара.

Іара уі агуарџ аџнв арада вџ-  
 уџса аџвдџуа шџанв. Акв дџџуџоуп  
 Һацараџ іхв кнв. Аџакџазк днас-  
 каща дџоуп лхв рџвсуа. Ёамара



Ћвмѣзакѹа знѹ-знла дѹѣсѹчѹаѹа.  
Агулаца зейѹ

А ѿ хѣти ацуртра.

І агулацьна. Ішца аабузааі,  
Ішца-еілаблві! Анца акаамеъ нза-  
умган, зеіv блвіт: ажбуа аебуа...

II агула ња. Драхуїв блума?  
Арі рвцѣараїѣоуп! Уаѣа акв аан-  
умхазеї? Дара абаѣаз мѣан?

І агулацъна. Ауахуамахъ іқан.  
Ігуарѣаанза, ауаа еізаанза, цша-  
кѣу цас іауаща іаатцусун акү аару-  
лүмшеіт. Араху алѡа іагвеіт. Аж-  
буа шүқаауаз ірүцѣахуха ілеіла-  
блү іцеіт.

II агулацна. Ріжбуа цѣа  
рахубзіан... Аж-брагъ... Ішцага-  
лвеі мщан іара?

Агула. Ішѣаѣалвеі... Аһса іѣ-  
арумѣаша ббаѣоу. Аѣакуаж аѣсу

мцѣауа пѣхалцаразв ахуа аѡнв  
аган іаѣавалвѣсаз куіцк алаѣаза-  
арвн іаразнак акухвѣт, акраѣа-  
хвзма.

ІІ агулаѣна. Діда заку рвц-  
нароузеі ізвѣуша. Аѣіа дабаѣеі?

І агулаѣна. Свздурам, уі  
даѣабумѣеіт на свѡоуп. Сара сана-  
аі авѣѣа зеїв еізаѣан. Аѣакуаѣжїв  
ѣїа дѡнѣеіт, уаѣжв ѣвѣѣуам даѣѣ-  
сазар акухап. Наѣараѣїв еїїѡм.  
Данааі еїшїлѡмшѡз аніба, зеїв  
шѣхасѣахаз ангуеїѣа, аѣаѣжїв ім-  
ѣеіт. Нан лауп наѣїв на длаѣан,  
їхв-їѣв еїѣуарахан дѣоуп.

Агула. Деїѣуаїѣамхакуа, ауаѡв  
ѡнапѡкла анхара даѣвн уаѣжїѣа  
їѣаїѣѡзеі? Акріѣѣѡда? Імаѣ рахуѣѣ  
аѣараїв аанѡмхвѣт.

Ѣамаѣа. Ізаѣузеі мѣан нзвѣу-

ша? Ішѣааурві шѣа һара рѣѣа-  
буа? һабацарві һхучѣуеі һареі?

II Агулаѣ һа. Дара ахучѣуа  
абаѣоу мѣан?

I Агулаѣ һа. Агулаѣа іргѣеіт-  
Іѣоуп, еілѣркаауазеі ахучѣуа.

II агулаѣ һа. Ахучѣуа аѣнѣ  
іахѣѣамѣз аѣѣа іѣѣоуп мамзар ур-  
ѣѣѣ булуан.

Ѣамаара. Іблѣр еһаѣѣ еіѣѣн.  
Уаѣѣа ізлаһаазарѣеі? Нһамѣас  
іѣаһѣарѣеі? Ѓабацарі? Алаһ һрѣ-  
ѣаѣа һѣѣіахаѣѣеіт!..

II Агулаѣ һа. Нас уаһа акѣ  
ѣѣаалѣмгаѣеі мата ѣѣѣа һа?

I Агулаѣ һа. Іһамһеі, акѣмѣза-  
рак. Арахуѣ інарѣнѣ ѣеѣѣ блѣіт.

Ѣамаара. Ахучѣуа ірѣѣѣ аар-  
ѣѣѣахѣеіт акѣмзар аѣѣһазѣ матаѣуаѣѣ

ззахун урзгн блвіт. (Джугейт) сіп-  
кагн сувлапдбуагн...

А н х у а. (Донвцаанv) Ацара-  
буа... Ацарабуа ауайцад айцах...  
Ацарабуа блума!!!

Ғамаара. Закузеі, сара абас  
срвцнаха адунеі свбухазеі, с ц-  
свр акумзвз! Схучбуагв саргв сц-  
анв азв сезаласмв жуазеі?

Найрадо. (Іху ѿшвухну) Ёв-  
бумбуи Тамара! Сгу звнза іпубу-  
мжан усїу іпжоїт.

Агула. шумшан, ішѣажуурві  
шакушеіт, астрахїв ѣѣк шнаѣап.

Па́йра́т. Астрах у́боу? У́цуба  
рбу́буала. Сара за́да са́ххуну́ свдоу  
уду́руандаз! Сүрзүмзүрѳурауазүз  
сара астрах па́ра анүрщауаз аһ-  
са́уа! Сан лһа́тү хасца́н... шүа  
сабаца́рі, схучбу́а зласа́зарі анца-  
үзша!





зуа ірѣаһцозеі шѣа. Ажрацѣа сара  
ажрацѣа.

Ѣа ма ра. Ібаһамһозві бацут аѣ-  
ра-һа! (Дулѣаѣоіт). Сара свѣсв  
цѣоуп, сара анца сіаѣапквуеіт-һа  
һбургуломвзт уажкү акүр ібvxуама  
бвѣапкра? Ѓабацарі шѣа һара  
рвцһабуа? Ѓаѣараѣ іһа ажак,  
зѣвумѣуазеі?

Ѓаѣараѣ. Ісһозеі Ѣа ма ра?  
Аѣабуаж мацара һалалмврзвіт. Сара  
іздүруан, схучүмвзт, агент ііһаз  
савүзүрѣүр акун. Схү абацаз  
сара насвба схү!

Ѣа ма ра. Аѣара ѣеігзанү ма-  
наѣк ѣзнүх уамвзт, уажкү зеїү  
бліт (Анхуа лах). Ібѣахвіт ѣахула!  
Бара боуп зеїү зхароу. ѣүлзвѣ-  
шві дүшѣоу! Уажкү бзүмѣапквуазеі?  
Бѣапкү-бѣапкү анца дбвцхраап,—  
уі ацара бѣааіт.

Һаҗараҗ. Булдуат Җамара!  
Шҗа ібһо зхуарҗагуһоузеі.

Агула. Акїв іхуарҗам аха аіа-  
ша лһоіт Җамара. Ауахуамаҳ аца-  
ра іақуцнв аѳнв іқазар арі еіңш  
қалазомвзт. Зеїв анца ізугубвүеіт,  
ма акүр рвіҗаҳвндаз. Рхучбуа рв-  
ѳнв каҗнв ауахуамаҳ-һа ідвбуп.

Җамара. Астрах ңара һҗахзам  
анца һіхчоіт-һа акүн іаҳа швҗвм-  
җан ішвбһоз, шҗа звқнв һашшу-  
ада?

Һаҗараҗ). Җамара лаҳ). Іаҳа  
швҗвмҗан һаѳнїв һарахуїв еібга-  
за іқан. Астрах ізанвсүмцазеі са-  
ра мвжда. Снапала схучбуа сшвїт.  
бара базхуц ласв іцүрзгарүзеі ауаа  
рѳв. Саша Темүр даар іасһозеі.  
Сан сүлзүзрѳнв манаҗк сзүмгу-  
бүзт... еһ! (Дївүеіт).

Аѡбаї ацуртра.

(Аѡіа дѡѡнѡ лѡааца рахї дааѡна-  
лоїт)

Аѡіа. (Дгуаѡха) Нан!... Сѡла-  
шара. . Ђамара!

Ђамара. Аѡіа! сѡхаара заѡзеї,  
hшѡѡзаа бѡмбої! Інамаз зеїѡ блѡ-  
їт акнѡмхѡелт. Арі аѡара hзаѡуша-  
рѡзіз?

Паѡараѡ. Іббома Аѡіа ібѡѡу-  
ша! Зеїѡ сара ісхароуп. Саїаїѡ  
барїѡ шѡнѡї, шѡрїѡ шѡѡсхѡїт  
схїѡ.

Анхѡа. Аѡіа бсѡѡумшїн. Срѡ-  
ѡнаїа сара ѡаѡазѡѡ рѡѡнак.

Аѡіа. (Лѡелгудѡїланѡ) Заѡзеї  
їбѡѡ, бшѡасѡїѡеї, зеїѡ еїбѡоуп.  
Паѡараѡ ѡара ѡаѡѡѡ, їѡѡѡара, ѡа-  
ах еїѡумѡан!

Паѡараѡ. Іабаѡѡѡ зеїѡ блѡїтеї?

Ібумбоі араца ішвлаѳоу. Аґенті  
барей шбаѳу хадану астрах іанус-  
тар аѳара імоуазві. Шѳа һабацарі?

Аѳіа. Моумоу һаѳараѳ, сара  
уажу аґент іqnвѳ саауейт. һачѳіа-  
хом һара. Астрах аqnвѳ аѳара  
һауейт умшан сара зеѳу астрах  
іаластейт.

Һаѳараѳ. Закузей Аѳіа ібһо?  
Сара аѳара сүмшазейтеі нас ішѳа-  
нубтей? Баша һгу бврбуѳуарц іб-  
һома?

Аѳіа. Сара уажу аґент ізевс-  
зуейт, ара ааігуа дvqоуп. Уі іш-  
хаіртан. (Дцоіт).

Ахѳаѳі ацvртара.

ѳамара. Арі Аѳіа ілһо іашо-  
ума һаѳараѳ? Аѳара һарѳома?

Һаѳараѳ. Сүздvрам ѳамара,  
шѳа сеілагвейт акvмзаран сүздvрам.

Апѣбаїі ацуртра.

Аґент. Іубама Ѓаѣараѣ уажу?  
Уареї сареї реїна аїаша знода?  
Усқақ уѣвумѣргуагун. Апара ум-  
щацт, аха іуцублѣз азѣ аху уеїзгѣ  
іуоуеїт.

Ѓаѣарат. Ішѣа! Ісоуама? Ап-  
ара соуама іашаїѣанѣ? Усхумччан!

Аґент. Заку хѣччараузеї. Ѓ'со-  
вет мчѣ апѣараѣуа рѣла анхаѣа  
зеїѣ астрах іалоуп-ѣа іѣхазоуп  
хучѣк ауал щара іахдѣрѣарїѣ. Аб-  
рі Аѣіа лакуп ізѣѣщїшалаша. Хумш  
ѣуеїт щмал зеїѣ астрах іанѣлѣѣе-  
їѣѣеї.

Ѓаѣараѣ. Закузеї мѣан ішѣо?  
Алаѣ! щара сѣѣсѣазара еїѣуѣѣрх-  
ѣеїт. Сав! Ѓамара! іѣаѣауама ір-  
ѣо! Ііашанѣ іѣауазаан.

Аґент. Абар ассїр! Іумоуѣуа  
ішѣаумоуеї! Анѣѣа шѣах унеї, хуѣ



мааѣ іанвумтар звѣдамлов рзѣ іу-  
оуеіт, дача аашѣѣ Аѣіа іанвлтаз  
рзѣ іуоуеіт. Аѣіа іанвлумтар шччі-  
аха шрѣлахон, хуш мааѣ ракуп  
ішоуаз, іара уі шшоуазѣ ішмоуазѣ  
здѣрхѣѣада аха.

Һаҗараҫ. Аҫia! Бара зеҫv һб-  
аазеит. Ыбааурvзеі бзіарас? Сvҫ-  
саавза бара бзv сvҫсv ҫааашт.

Бамара. Азіа! Хумш руйзах  
аңара ашаразв акузма бвзцаз? Са-  
ра ібзвсназуазеі анвш саманда.  
Азіа Сазабвмцан! Агаза сара,  
агаза!

А́ѣа. Закузеі Ђамара ібгуала-  
щабуо, сара іздүруеіт бара зақа  
бласву. Акү бамхаһазарїв уажүш-  
ѣа агуаларѣара іаѣсам.

А҃г҃ент. Бара аѣакуаж зѣвбѣм-  
ѣуазеі? Ібмаһауеі ісһаз? Аѣара  
шоуеіт.

А н х у а. Ісаһауеіт ухаткв сце-  
іт, ісаһагуішоіт шѣа ісһара сүздүр-  
ам. Іѣабүуп ухаткв сцеіт.

А ї е н т. Сара сакум нан іѣабү-  
уп заһаїтүу, а'Совет мчү оуп. а'Со-  
вет мчү акуп щара адхүраара що-  
урц іаїѣоу. Насїтү абрі аѣаца Аѣ-  
іа лакуп іѣабуп заһаїтүу. Аѣіа щара  
аѣаца зеїтү шеїһа дѣушүуп. Уі-  
лүла акуп уажкү зеїтү рүху злащо-  
уа. Дүббома дзеїѣшроу! Бара ба-  
жкүіт шѣа, ізеїѣшразїтү ббеіт бһаї  
хацара. Зеїтү бара ібдүруаща бѣа-  
жов, анца біаїапкүуан, Аѣіа бла-  
цһауан. Акүр ібүхуама уажкү анца  
іаїапкра. Ауахуамаѣуа бүшрүшѣаз  
аѣнү амца нацралап ішүмаз зеїтү  
блүіт. Аѣнү анүбүлүаз ахучѣуа  
ѣназар нас бхү абабгоз? Їаїараѣ!  
анүһа шѣах унеі сара сѣнү. Аѣіа  
бүщѣуѣуа іѣ даннеїуа, мамзар барїтү  
біцнеі аѣара аажгап (Дѣоіт).

Ахубаїі ацүрттра.

Һаџараџ. Аџіа арі сара бзан-  
түк ісхашүрүм.

Ѓамара. Абра сахгүлоу сүц-  
абгаіт шџарнахүс ажа бааџсүк  
бара ібасһозар.

Анхуа. Аџіа! Саџабүмтан іб-  
зүзүџахаз рзү.

Аџіа. (Дшанханү) Закузеі мџ-  
ан шүзсаџабууа? Сара үі Ѓемүр  
ісеіһахан. Сара... Сүздүрам... Ах-  
уџуа рах сцоіт.

Агула. Ѓаџараџ ара даара ум-  
аншалахүеіт. Аріеџш закуан ісма-  
һацүзт іцоуп-һа. Авїү умшзацбуа  
аџара урзоіт. (І агулаџһа лах)  
һас ібмаһауеі! іһамоу зеїү астрах  
іанаһтароуп. ібдүруазеі іқалаша.

І агулаџһа. Іанаһамтакуа.  
Анүһа шааіаслаї уцанү, һмазара  
зеїү астрах іанїуцароуп.

Агула. Аһу Їаџараџ! Уаала.  
Ара араца шзүлаџоузеі, аџнүца  
шаала.

Їаџараџ. Їцап аа! Ёвц аџс-  
абара сүбулазша сүдоуп. Сгу убри-  
ацара ігурџоіт аһара сүлшом. Са-  
ра сгу іаанагон адү һаџухап-һа.  
Амёвүџа аагаразү Ёамара данцалоз  
амца скүуан. Уазкїџа мачхума ара  
еідаџвуп.

Аџіа. Амёїв, азкбуаїв, аџбуаїв  
зеїв һауи. Їџа іазхоуп. шаала  
Наи! Ізхуарџоузеі ара ахүргуацра,  
баала Ёамара.

Анхуа. Їцап сүхаара, һцап.  
Бааївү бара сга. Уазкїџа сазкїт,  
сїапбуаїв срүзгом, сүмч каџса-  
зеіт. (Аџацаца аџвїџаїв лүцагүла  
дүргоіт).

(Аџарда).

Аху 25 коп.

